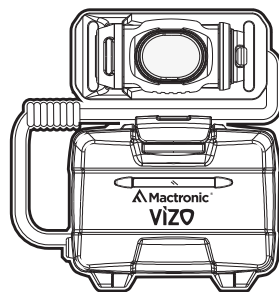


VIZO

AHL0021

Mactronic®

mactronic.pl



/ USER MANUAL
/ BEDIENUNGSANLEITUNG
/ INSTRUKCJA OBSŁUGI

/ EN USER MANUAL

SPECIFICATION

Light source	Samsung™ LH351D LED		
Runtime and operation modes		Runtime	Lumens
	5%	110 h	22
	50%	19 h 30 min	200
	100%	12 h 45 min	400
	Boost	60 sec	636
	Rear Light ON	250 h	
Rear Light 2Hz Flashing	300 h		
Battery	3 x 1.5V AA Alkaline Batteries [Included]		
Weight	195 g [with batteries]		
Dimensions	Headlamp :	32 x 71 x 34 mm	
	Battery Case :	53 x 76 x 34 mm	
Beam distance	97 m		

Thank you for choosing the headlamp from Mactronic. Similarly to other high quality devices, proper operation and maintenance will ensure high durability and reliability of the product. Please read the following instruction and save it for future reference as it contains essential information on safe operation and use.

HEADLAMP OPERATION

The headlamp has 4 operating modes of front lamp: 5%, 50%, 100%, BOOST and 2 operating modes of rear red light: 100% and Flashing.

To switch the front lamp on, press the rubber switch. The headlamp will start in 5% mode. Pressing the switch more times will cycle the modes, until the headlamp is switched off.

The BOOST mode is activated by keeping the switch depressed when the flashlight is already on. The BOOST mode is deactivated automatically after 60 seconds. To deactivate it before 60 seconds pass, press the switch again and keep it depressed.

Pressing the rubber switch on the battery compartment will activate a red light in the back. 100% -> flashing -> OFF



Switch Lock

To prevent battery drainage by accidentally turning the headlamp on when stored in a pack or pocket, press the switch while the headlamp is off for 3 seconds. To unlock the headlamp, press the switch again 3 seconds.

BATTERY INSTALLATION

1. Open the battery case
2. Insert the 3 x AA batteries according to the polarity mark.
3. Close the battery case.

BATTERY INFORMATION

- Always observe the polarity as indicated on the battery container.
- If battery acid gets in contact with skin, immediately flush the affected area with fresh water and seek medical attention.
- Remove the batteries prior to long-term storage.
- Do not attempt to recharge alkaline batteries.
- Do not attempt to open the batteries.
- Never dispose of batteries in fire. Keep away from children.



CAUTION

- The headlight beam is very powerful, do not look directly into the light source! Use of the headlamp by children is not recommended.

MODIFICATIONS AND REPAIRS*

Unless authorized by Mactronic in writing, any modifications and user attempts at home repairs will automatically void the warranty

*Mactronic® WARRANTY

Mactronic covers the headlamp with a 2-year warranty for any manufactured defects in material and/or workmanship. The warranty does not cover normal use, rust, unauthorized modifications, improper storage, damage from falls, improper handling, corrosion from leaking batteries and use of the flashlight contrary to its intended purpose.

/ DE BEDIENUNGSANLEITUNG

SPEZIFIKATION

Lightquelle	Samsung™ LH351D LED		
Leuchtdauer und Lichtmodi		Laufzeit	Lumen
	5%	110 h	22
	50%	19 h 30 min	200
	100%	12 h 45 min	400
	Boost	60 sec	636
	Rücklicht	250 h	
Rücklicht 2Hz blinkt	300 h		
Batterie	3 x 1.5V AA Alkalische Batterien [Enthalten]		
Gewicht	195 g [mit Batterien]		
Größe	Stirnlampe :	32 x 71 x 34 mm	
	Batteriefach :	53 x 76 x 34 mm	
Leuchtwerte	97 m		

Wir freuen uns, dass Sie sich für die Stirnlampe Mactronic® entschieden haben. Eine entsprechende Bedienung und Pflege garantieren lange Lebensdauer und Zuverlässigkeit. Lesen Sie folgende Gebrauchsanweisung und bewahren Sie diese auf, da sie wichtige Informationen über die sichere Bedienung und Nutzung enthält.

BEDIENUNG DER STIRNLAMPE

Der Scheinwerfer hat 4 Betriebsarten der Frontleuchte: 5%, 50%, 100%, BOOST und 2 Betriebsarten des hinteren roten Lichts: 100% und blinkend. Um den Stirnlampe einzuschalten, drücken Sie den Gummischalter. Die Stirnlampe wird im 5% Modus gestartet. Wenn Sie den Schalter weiter drücken, wechseln die jeweiligen Modi bis die Stirnlampe ausgeschaltet wird.

Der BOOST-Modus wird durch längeres Drücken des Schalters bei der eingeschalteten Taschenlampe gestartet. Der BOOST-Modus schaltet sich nach 60 Sekunden automatisch aus. Um den Modus vor Ablauf von 60 Sekunden auszuschalten, drücken Sie wieder den Schalter und halten Sie ihn kurz gedrückt.

Das Drücken des Gummischalters auf dem Batteriespeicher schaltet das hintere rote Licht ein. 100% -> Blinkt -> OFF



Switch Lock

Wird der Schalter 3 Sekunden lang gedrückt (wenn die Taschenlampe ausgeschaltet ist), wird das Gerät gesperrt (die Taschenlampe schaltet sich dann nicht zufällig z.B. im Rucksack ein). Um die Taschenlampe zu entsperren, drücken Sie wieder den Schalter 3 Sekunden lang.

EINBRINGEN DER BATTERIEN

1. Öffnen Sie das Batteriefach.
2. Legen Sie den 3 x AA Batterien entsprechend der Polaritätsmarkierung ein.
3. Schließen Sie das Batteriefach.

INFORMATIONEN ÜBER BATTERIEN

- die Polarität der Batterien gemäß dem Schema auf der Verpackung (Batteriebehälter) ist unbedingt zu beachten
- Kommt es zur Berührung des Körpers durch ätzende Substanz aus der Batterie, waschen Sie die Stelle sofort mit sauberem Wasser und kontaktieren Sie unverzüglich den Arzt.
- bei längerer Aufbewahrung nehmen Sie die Batterie aus der Lampe heraus
- laden Sie nicht die Alkali-Batterien
- öffnen Sie die Batterie nicht
- werfen Sie die Batterie nicht ins Feuer
- von Kindern fernhalten



VORSICHT!

Schauen Sie nicht direkt in die Lichtquelle! Es wird nicht empfohlen, die Lampe durch Kinder nutzen zu lassen.

BEDIENUNG DER TASCHENLAMPE ÄNDERUNGEN UND REPARATUREN*

Es ist verboten, Änderungen und Reparaturen ohne Zustimmung von Mactronic® durchzuführen.

* GARANTIE von Mactronic®:

Die Stirnlampe hat eine 2-jährige Garantie für alle Material- und Produktionsmängel. Die Garantie umfasst nicht: Produkte mit normalen Verbrauchsmängeln, verrostete, verarbeitete und geänderte Produkte, falsch gelagerte Produkte, Produkte, die in Folge von Stürzen, Vernachlässigung, Auslaufen der Batterie und bestimmungswidriger Verwendung geschädigt sind. Die Garantie umfasst nicht die Verbrauchsmaterialien.

/ PL

INSTRUKCJA OBSŁUGI

SPECYFIKACJA

Źródło światła	Samsung™ LH351D LED		
Czas i tryby pracy		Czas pracy	Lumeny
	5%	110 h	22
	50%	19 h 30 min	200
	100%	12 h 45 min	400
	Boost	60 sec	636
	Czerwone tyłne	250 h	
	Czerwone tyłne migające 2Hz	300 h	
Zasilanie	3 x 1.5V AA Baterie Alkaliczne [załączone]		
Waga	195 g [z baterią]		
Wymiary	Czotówka :	32 x 71 x 34 mm	
	Koszyk na baterie:	53 x 76 x 34 mm	
Zasięg światła	97 m		

Dziękujemy Państwu za wybór latarki Mactronic®. Odpowiednia obsługa oraz konserwacja zapewnią wysoką trwałość i niezawodność. Prosimy o zapoznanie się z poniższą instrukcją i zachowanie jej na przyszłość, gdyż zawiera ona istotne informacje dotyczące bezpiecznej obsługi oraz użytkowania.

OBSŁUGA LATARKI

Latarka posiada 4 tryby pracy lampy przedniej: 5%, 50%, 100%, BOOST raz 2 tryby światła czerwonego tylnego: 100% i stroboskop. Aby uruchomić lampę przednią wciśnij gumowy włącznik. Latarka włączy się w trybie 5%. Kolejne wciśnięcia spowodują przelączenie się pomiędzy trybami aż do wyłączenia latarki.

Tryb BOOST uruchamia się poprzez dłuższe przytrzymanie włącznika podczas gdy latarka już jest włączona. Tryb ten wyłączy się samoistnie po 60 sekundach. Aby wyłączyć tryb BOOST przed upływem 60 sekund wciśnij ponownie włącznik.

Wciśnięcie gumowego włącznika na zasobniku baterii spowoduje uruchomienie czerwonego światła tylnego. 100% -> miganie -> OFF



3s

Switch Lock

Przyciśnięcie włącznika 3 s (gdy latarka jest wyłączona) spowoduje zablokowanie latarki (nie będzie jej można uruchomić, a dzięki temu np. sama nie włączy się w plecaku). Aby odblokować latarkę należy ponownie wcisnąć włącznik na 3 s.

ZASILANIE

- Otwórz pokrywę baterii
- Umieść trzy baterie AA zwracając uwagę na polaryzację.
- Zamknij pokrywę.

INFORMACJE O BATERIACH

- Należy bezwzględnie przestrzegać biegunowości baterii wg schematu na opakowaniu (pojemniku baterii).
- W razie kontaktu ciała z żrącą substancją z baterii, należy natychmiast przemyć jw czystą wodą i skontaktować się bezzwłocznie z lekarzem.
- Wyjąć baterię z latarki w przypadku długotrwałego przechowywania.
- Nie ładować baterii alkalicznych.
- Nie otwierać baterii.
- Nie wrzucać baterii do ognia.
- Pozostawiać poza zasięgiem dzieci

! UWAGA

Nie patrz bezpośrednio w źródło światła. Nie zaleca się używania tej latarki przez dzieci!

MODYFIKACJE I NAPRAWY*

Modyfikacje i naprawy, inne niż autoryzowane przez Mactronic®, są zabronione.

*GWARANCJA Mactronic®

Latarka posiada 2-letnią gwarancję dotyczącą wszelkich wad materiałowych i produkcyjnych. Gwarancji nie podlegają: produkty noszące cechy normalnego zużycia, zardzewiałe, przerabiane i modyfikowane, niewłaściwie przechowywane, uszkodzone w wyniku upadków, zaniedbań, wyciekających baterii oraz stosowane niezgodnie z przeznaczeniem. Gwarancja nie obejmuje materiałów eksploatacyjnych.

Thank You for buying Mactronic
We are proud of this product and we hope you are too

Karta Gwarancyjna

Nazwa produktu

Numer seryjny (w przypadku gdy produkt jest oznaczony numerem seryjnym)

Typ, model

1. Gwarantujemy prawidłowe działanie naszego sprzętu w okresie **24 miesięcy od daty sprzedaży**.

Ujawnione w tym okresie wady usuniemy bezpłatnie w **Serwisie Mactronic, ul. Stargardzka 4, 54-156 Wrocław**.

2. Termin naprawy wad ujawnionych w okresie gwarancji to 14 dni roboczych od daty dostarczenia sprzętu do punktu serwisowego.

3. Zakres i sposób naprawy wad określi autoryzowany serwis i jest to decyzja wiążąca.

4. W ramach gwarancji nie będziemy mogli Ci pomóc w sytuacji gdy stwierdzimy:

- mechaniczne, termiczne czy chemiczne uszkodzenia sprzętu, będące przyczyną wadliwego funkcjonowania urządzenia.
- uszkodzenia i wady wynikłe wskutek niewłaściwego użytkowania, przechowywania i konserwacji.
- samodzielne naprawy lub przeróbki, których dokonasz.
- usterki i zwarówek ponieważ są to elementy eksploatacyjne.
- 5. Chętnie wymienimy Twój sprzęt na nowy i wolny od wad w sytuacji gdy:
- w okresie gwarancji autoryzowany serwis dokona 5 napraw, a urządzenie nadal będzie posiadało

Data przyjęcia

Data zwrotu

Pieczęć punktu sprzedaży

Data przyjęcia

Data zwrotu

Pieczęć punktu sprzedaży

Data przyjęcia

Data zwrotu

Pieczęć punktu sprzedaży

Data przyjęcia

Data zwrotu

Pieczęć punktu sprzedaży

Data przyjęcia

Data zwrotu

Pieczęć punktu sprzedaży

Mactronic Sp z o.o. Sp. k.
ul. Stargardzka 4, 54-156 Wrocław, Polska
T: +48 71 351 86 53
Fax: +48 71 358 44 42
www.mactronic.pl
e-mail: serwis@mactronic.pl

Prosimy o czytelne wypełnienie formularza ponieważ wyłączenie prawidłowo i czytelnie wypełniona karta gwarancyjna wraz z dowodem zakupu umożliwi nam wykonanie naprawy gwarancyjnej

Data sprzedaży

Pieczęć punktu sprzedaży

Prosimy o czytelne wypełnienie formularza ponieważ wyłączenie prawidłowo i czytelnie wypełniona karta gwarancyjna wraz z dowodem zakupu umożliwi nam wykonanie naprawy gwarancyjnej

wady uniemożliwiającej jego użytkowanie zgodnie z przeznaczeniem,
- autoryzowany serwis stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady uniemożliwiającej użytkowanie jest niemożliwe.

- Jeżeli zgodnie z pkt.5. wymiana sprzętu na nowy nie jest możliwa zwrócimy Ci kwotę zakupu.
- Wszystkie wadliwe produkty lub ich wymienione części pozostają naszą własnością.
- Gwarancja obejmuje terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
- Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza, ani nie zawiesza swoich uprawnień wynikających z ewentualnej niezgodności towaru z umową.

Data przyjęcia

Data zwrotu

Pieczęć punktu sprzedaży